

Päivämäärä  
16.5.2018

Dnro  
Evira 2779 /0433/2018

**Voimaantulo- ja voimassaoloaika / Tidpunkt för ikraftträdande och giltighetstid:**

16.5.2018 – 28.2.2019, kuitenkin enintään siihen saakka, kun luvassa mainittua lajia tulee markkinoille luomutuotettuna ja se merkitään luomulisäysaineistorekisteriin / dock högst fram till dess att det i tillståndet nämnda växtslaget utkommer på marknaden som ekologiskt producerat och införs i registret över ekoförökningsmaterial.

Huom! Eviran yleisen luvan piirissä 1. huhtikuuta 2018 olevia lajeja ei poisteta 1.4. – 15.6. 2018 aikana, vaikka markkinoille kyseisenä aikana tulleita lajeja merkittäisiin luomulisäysaineistorekisteriin./ Obs! De arter som omfattas av Eviras allmänna tillstånd den 1 april 2018 stryks inte från registret över ekologiskt förökningsmaterial under perioden 1.4. – 15.6.2018, även om nya arter skulle läggas till registret under perioden.

Tämä päätös korvaa päätöksen / Detta beslut ersätter beslutet 2663/0433/2018, annettu / givet 9.5.2018.

**Säädökset / Stadganden:**

Laki luonnonmukaisen tuotannon valvonnasta / Lag om tillsyn över ekologisk produktion 294/2015, 25 §

Kommission asetuz / Kommissionens förordning 889/2008, 45 §

## **PÄÄTÖS LUVASTA KÄYTTÄÄ TAVANOMAISESTI TUOTETTUA LISÄYSAINESTOIA LUONNONMUKAISESSA TUOTANNOSSA.**

### **BESLUT ÖVER TILLSTÅND ATT ANVÄNDA KONVENTIONELLT PRODUCERAT FÖRÖKNINGS-MATERIAL INOM EKOLOGISK PRODUKTION**

Tämä Eviran yleinen lupa koskee ainoastaan siemeniä ja kasvullista lisäysainestoa. Lupa ei koske tavanomaisesti tuotettuja sato-/viljelytaimia tai emotaimia. Tavanomaisille sato-/viljelytaimille ei voi saada lupaa lainkaan. Tavanomaisille emokasveille tarvitaan aina ELY-keskuksen lupa.

*Eviras allmänna tillstånd gäller endast frön och vegetativt förökningsmaterial, inte konventionellt producerade odlingsplantor/skördebarande plantor eller moderplantor. Man kan inte alls få tillstånd för användning av konventionellt producerade odlingsplantor/skördebarande plantor. NMT-centralens tillstånd krävs alltid för konventionellt producerade moderplantor.*

Luonnonmukaisessa tuotannossa voidaan käyttää tavanomaisesti tuotettua lisäysainestoa ilman ELY-keskuksen lupaa seuraavista lajeista:

*Konventionellt producerat förökningsmaterial av följande växtslag kan användas inom ekologisk produktion utan särskilt tillstånd från NMT-centralen:*

**Kasvilajin nimi – Växtarts namn – Lajin tieteellinen nimi/ Vetenskapligt namn**

**KORSIVILJAT – STRÅSKÄD**

**Tattari (Viljatatar)** - Bovete – *Fagopyrum esculentum*

**Kvinoa** - Mjölmälla - *Chenopodium quinoa*

**Mallasohra** – Maltkorn – *Hordeum vulgare (Distichon)* **Vain lajikkeet / endast sorter:** Anabel, Barke, Fairytale, Harbinger, Marthe, NFC Tipple, Propino, RTG Planet, Saana, Scarlett, Xanadu

**Hirssi** – Hirs – *Panicum*

**Kevättruis** – Vårråg – *Secale cereale*

**Durra** – Durra – *Sorghum bicolor*  
**Ruisvehnä** – Rågvete – *Triticosecale rimpai*  
**Speltti** – Spelt – *Triticum spelta*  
**Kevätvehnä** – Vårveete – *Triticum aestivum*  
**Syysvehnä** – Höstveete – *Triticum aestivum*

#### **PALKOVILJAT – BALJSÄD**

**Soijapapu** – Sojaböna – *Glycine max*  
**Peltoherne** (vain puitava herne ja muut kuin vihermassakäyttöön tarkoitettut lajikkeet) –  
 Kokärt – *Pisum sativum var arvense*  
**Härkäpapu, vain vihermassakäyttöön(viherlannoitus, tuore/säilörehu)** – Bondböna –  
*Vicia faba* **Vain lajikkeet/ endast sorter** Espresso, Fuego, Honey, Taifun, Tangenta, Tattoo,  
 Vertigo

#### **ÖLJY- JA KUITUKASVIT – OLJE- OCH SPÅNADSVÄXTER**

**Rypsi** – Rybs – *Brassica oleifera subsp oleifera*  
**Rapsi** – Raps – *Brassica napus subsp. oleifera*  
**Ruistankio (kitupellava)** – Oljedådra – *Camelina Sativa*  
**Hamppu** – Hampa – *Cannabis sativa*  
**Auringonkukka** – Solros – *Helianthus sp.*  
**Pellava** – Lin – *Linum usitatissimum*  
**Japaniretikka(muokkausretikka)** – Daikon – *Raphanus sativus var longipinnatus*  
**Öljyretikka** – Oljerättika – *Raphanus sativus var oleiformis*  
**Kelta- eli valkosinappi** – Vitsinap – *Sinapis alba*

#### **PERUNA – POTATIS**

**Tärkkelysperuna** – Stärkelse potatis – *Solanum tuberosum* **Vain lajikkeet / endast sorter:**  
 Canasta, Carolus, Hankkijan Tanu, Kardal, Kuras, Posmo, Saturna, Seresta, Tomppa ja Ute  
**Varhaisperuna** – Tidig potatis – *Solanum tuberosum* **Vain lajikkeet / endast sorter:**  
 Hankkijan Timo, Jussi

#### **NURMIHEINÄT – VALLGRÄS**

**Nurmipuntarpää** – Ängskavle – *Alopecurus pratensis*  
**Röllit** – Ven – *Agrostis sp.*  
**Kattarat** – Losta – *Bromus sp.*  
**Sikuri** – Cikoria – *Cichorium intybus*  
**Koiranheinä** – Hundäxing – *Dactylis glomerata*  
**Ruokonata** – Rörsvingel – *Festuca arundinacea*  
**Punanata** – Rödsvingel – *Festuca rubra*  
**Jäykkänata** – Hårdsvingel – *Festuca Trachyphylla*  
**Rainata** – Rajsvingel – *Festulolium loliaceum*  
**Italian raiheinä** – Italienskt rajgräs – *Lolium multiflorum*  
**Westerwoldin raiheinä** – Westerwoldiskt rajgräs – *Lolium multiflorum*  
*subsp. westerwoldicum*  
**Englannin raiheinä** - Engelskt rajgräs – *Lolium perenne*  
**Ruokohelpi** – Rörflen – *Phalaris arundinacea*  
**Nurmikat** – Gröe – *Poa sp*

#### **NURMIPALKOKASVIT – VALLBALJVÄXTER**

**Vuohenherne** – Getruta - Galega  
**Keltamaite** – Käringtand – *Lotus corniculatus*  
**Lupiinit** – Lupin – *Lupinus sp.*  
**Valkomesikkä** – Sötväppning - *Melilotus alba*  
**Rohtomesikkä** – Sötväppling – *Melilotus officinalis*  
**Mailaset** – Lucern – *Medicago sp.*  
**Esparsetti** – Esparsett – *Onobrychis viciifolia*  
**Alsikeapila** – Alsikeklöver – *Trifolium hybridum*  
**Veriapila** – Blodklöver – *Trifolium incarnatum*  
**Valkoapila, yksivuotinen** – Vitklöver, ettårigt – *Trifolium repens* **Vain lajikkeet / endast**  
**sorter:** Haifa, Huia, Winterwhite

Tuoksuapila – Doftklöver – *Trifolium resupinatum*  
 Persianapila – Luktklöver – *Trifolium resupinatum* var. *majus*  
 Maa-apila – Jordklöver – *Trifolium subterraneum*  
 Rehuvirna – Fodervicker – *Vicia sativa*  
 Virnat pl. ruisvirna - Vicker, inte luddvicker – ***Vicia* sp.**

#### VIHANNEKSET, MAUSTEET JA YRTIT – GRÖNSAKER, GRYDDAR OCH ÖRTER

Iisot – Anisisop - *Agastache*  
 Salottisipuli – Schalottenlök – *Allium cepa* var. *ascalonicum* **Sekä siemenet että istukkaat / både frö och sättplantor**  
 Ruokasipuli (kepasipuli) – Matlök – *Allium cepa* var. *cepa* **Vain istukkaat / bara sättplantor**  
 Hillosipuli – Syltlök – *Allium cepa* var. *cepa*  
 Punasipuli – Rödlök – *Allium cepa* var. *cepas* **Vain istukkaat / bara sättplantor**  
 Ryväsipuli – Potatislök – *Allium cepa* var. *cepa* **Sekä siemenet että istukkaat / både frö och sättplantor**  
 Vihersipuli – Salladslök – *Allium cepa* var. *cepa*  
 Ilmasipuli – Luftlök – *Allium cepa* var. *viviparum*  
 Jättisipuli – Jättelök – *Allium giganteum*  
 Valkosipuli – Vitlök – *Allium sativum*  
 Sitruunaverbena – Citronverbena- *Aloysia Triphylla* (*Lippia Citrodora*)  
 Leikkoselleri – Snittselleri – *Apium graveolens* var. *secalinum*  
 Piparjuuri – Pepperröt – *Armoracia rusticana*  
 Koירוoho(mali) – Malört – *Artemisia absinthium*  
 Rakuuna – Dragon – *Artemisia dracunculus*  
 Parsa – Sparris – *Asparagus officinalis*  
 Rehujuurikas – Foderbeta – *Beta vulgaris* var. *alba*  
 Sokerijuurikas - Sockerbeta – *Beta vulgaris* var. *altissima*  
 Keltajuurikas – Gulbeta – *Beta vulgaris* var. *lutea*  
 Valkojuurikas – Vitbeta – *Beta vulgaris*  
 Härmekaali, kiinanbroccoli, 'kailaan' – daggekål – *Brassica oleracea* var. *albobolabra*  
 Parsakaali, brokkoli – Broccoli – *Brassica oleracea* var. *italica*  
 Rehurapsi – Foderraps - *Brassica napus* subsp. *oleifera*  
 Rehukaalit – Foderkål, fodermärgkål – *Brassica oleracea* var. *viridis*  
 Turnipsi – Foderrova – *Brassica rapa*  
 Rehunauris – Foderrova – *Brassica rapa*  
 Sellerikaali (choy sun) – Sellerikål – *Brassica rapa* subsp. *chinensis* var. *parachinensis*  
 Kivikkökäenminttu – Stenkyndel – *Calamintha nepeta*  
 Kehäkukka – Ringblomma – *Calendula officinalis*  
 Pensaspaprika (turkinpippuri, tabascopippuri) – Flerårig spanskpeppar – *Capsicum frutescens*  
 Värisafflori – Safflor, Färgtistel – *Carthamus tinctorius*  
 Kumina – Cummin – *Carum carvi*  
 Ruiskaunokki – Blåklint – *Centaurea cyanus*  
 Kruunupäivänkakkara – Kranskrage – *Chrysanthemum coronarium*  
 Juurisikuri – Rotcikoria – *Cichorium intybus* var. *Radicosus*  
 Korianteri – Koriander – *Coriandrum sativum*  
 Merikaali – Strandkål – *Crambe maritima*  
 Sitruunakurkku – Äpplegurka – *Cucumis sativus*  
 Intiansitrusheinä – Citrongräs – *Cymbopogon citratus*  
 Tiibetinkoirankieli, kesäneilikka – Kinesisk förgätmigej – *Cynoglossum amabile*  
 Harjaneilikka – Borstnejlika – *Dianthus barbatus*  
 Auringonhattu (punahattu) – Röd rudbeckia – *Echinacea purpurea*  
 Maustefenkoli – Kryddfenkol – *Foeniculum vulgare*  
 Keltakatkerö – Gullgentiana – *Gentiana lutea*  
 Keltiö – Nigerfrö – *Guizotia abyssinica*  
 Maa-artisokka – Jordärtskocka – *Helianthus tuberosus*  
 Italianolkikukka (kurry-yrtti) – Curryeternell – *Helichrysum italicum*  
 Humala – Humle – *Humulus lupulus*  
 Mäkikuisma – Äkta johannesört – *Hypericum perforatum*

**Bataatti** – Batat – *Ipomoea batatas*  
**Tuoksuherne** – Luktärt – *Lathyrus odoratus*  
**Krassi** – Krassing – *Lepidium Brassicaceae*  
**Päivänkakkara** – Prästkrage - *Leucanthemum vulgare*  
**Lipstikka vain siemenet** – Libbstica, frö - *Levisticum officinalis*  
**Maloppi** – Praktmalva – *Malope trifida*  
**Myskimalva** – Myskmalva – *Malva moschata*  
**Maurinmalva** – Malva – *Malva sylvestris subsp. mauritaniana*  
**Kamomillasaunio** – Kamomill – *Matricaria recutita*  
**Viidakkokurkku** – Djungelgurka - *Melothria scabra*  
**Minttu** – Mynta – *Mentha lamiaceae*  
**Piparminttu, siemenet** – Pepparmynta, frö – *Mentha piperita*

**Unikko** – Valmu – *Papaver sp.*  
**Veripeippi** – Bladmynta – *Perilla frutescens*  
**Aitohunajakukka** – Honungsfacelia – *Phacelia tanacetifolia*  
**Tomatillo** – Tomatillo – *Physalis philadelphica*  
**Mansikkakoiso** – Gyllenbär – *Physalis pruinosa*  
**Silpoherne** – Spritärt – *Pisum sativum var. sativum*  
**Silpoydinherne** – Märgärt – *Pisum sativum var. sativum*  
**Salaattiherne** – Sallatsärt – *Pisum sativum var. sativum*  
**Heinäratamo** – Svartkämpar – *Plantago lanceolata*  
**Salsakorianteri, papalo** - *Porophyllum ruderale*  
**Portulakat** – Portlak – *Portulaca*  
**Reseda** – Reseda - *Reseda*  
**Raparperi** – Rabarber – *Rheum rhabarbarum*  
**Ruusujuuri** – Rosenrot – *Rhodiola*  
**Viinisuolaheinä, punahierakka** – Rödådrad syra – *Rumex sanguineus*  
**Japaninotakilokki** – Japansk sodaört - *Okahijiki, Salsola komarowii*  
**Mustajuuri** - Svartrot – *Scorzonera hispanica*  
**Kelta- eli valkosinappi** – Vitsinap – *Sinapis alba*  
**Päärynätomaatti** – Pärontomat – *Solanum lycopersicon*  
**Roomantomaatti (iso luumutomaatti)** – Stor plommontomat – *Solanum lycopersicon*  
**Samettikukat** – Sammetsblomster – *Tagetes(ei /inte Tagetes lucida)*  
**Uudenseelannin pinaatti (lamopinaatti)** – Nyzeeländsk spenat – *Tetragonia tetragonioides*  
**Punaparsaherne** – Sparrisärt – *Tetragonolobus purpureus*  
**Sitruuna-ajuruoho(timjami)** – Citrontimjan – *Thymus citriodorus*  
**Kangasajuruoho** – Bactimjam – *Thymus serpyllum*  
**Appelsiinitimjami** – Apelsintimjan - *Thymus fragrantissimus*  
**Kuvernöörikkukka (valkosipuliyrtti)** – *Tulbaghia violacea*  
**Nokkoset** – Nässla – *Urtica*  
**Rohtovirmajuuri** – Läkevänderot – *Valeriana officinalis*  
**Tulikukka** – Kungsljus – *Verbascum sp.*  
**Orvokit** – Viol – *Violaceae*

#### **MARJAT, HEDELMÄT, PUUVARTISET KASVIT – BÄR, FRUKTER, VÄXTER MED VEDSTAM**

Huom! Eviran yleinen lupa koskee ainoastaan siemeniä ja kasvullista lisäysaineistoa (esim. pistokkaita). Lupa ei koske tavanomaisesti tuotettuja sato-/viljelytaimia tai emotaimia.

*Obs! Eviras allmänna tillstånd gäller endast frön och vegetativt förökningsmaterial, inte konventionellt producerade odlingsplantor/skördebärande plantor eller moderplantor*

**Marjatuomipihlaja (saskatoon)** – Västamerikansk häggmispel (blåhägg) – *Amelanchier alnifolia*  
**Marja-aronia** – Bäraronia – *Aronia mitschurinii (A. 'Melanocarpa')*  
**Mansikat (vain siemenet) – Smultron (frön) - Fragaria**  
**Tyrni** – Havtorn – *Hippophaë rhamnoides*  
**Marjasinikuusama** – Bärtry – *Lonicera caerulea var. edulis*  
**Goji** – Goji – *Lycium barbarum*  
**Kuuset** – Gran – *Picea sp.*

**Aprikoosi** – Aprikos – *Prunus armeniaca*  
**Kirsikka** – Körsbär – *Prunus cerasus, Prunus avium*  
**Luumu** – Plommon – *Prunus domestica*  
**Päärynä** – Päron – *Pyrus communis*  
**Karviainen** – Krusbär – *Ribes Uva Crispa*  
**Mesimarja** – Åkerbär – *Rubus arcticus*  
**Mustavadelma (karhunvadelma)** – Sammetsbjörnbär – *Rubus allegheniensis*  
**Jalomaarain** – Allåkerbär – *Rubus arcticus x stellarcticus*  
**Lakka (hilla)** – Hjorton – *Rubus chamaemorus*  
**Vadelma (vain siemenet)** – Hallon (frön) – *Rubus idaeus*  
**Puhvelinmarjat** – Bisonbuske – *Shepherdra sp.*  
**Pensasmustikka** – Amerikanskt blåbär – *Vaccinium corymbosum*  
**Mustikka** – Blåbär – *Vaccinium myrtillus*  
**Karpalo** – Tranbär – *Vaccinium oxycoccos*

#### **MUUT KASVIT – ÖVRIGA VÄXTER**

**Muut kuin tässä luettelossa mainitut koristekasvit** – Övriga än i denna lista nämnda prydnadsväxter

Muilla kuin Euroopan yhteisöjen komission asetuksen (EY) 889/2008 liitteessä II sallituilla peittäusaineilla käsitellyn lisäysaineiston käyttö edellyttää ELY-keskuksen erillistä lupaa ja on mahdollista vain uuden lisäysaineiston tuottamiseksi.

*NMT-centralens tillstånd krävs för användandet av förökningsmaterial som behandlats med andra betningsmedel än de som nämns i bilaga IIB till Europeiska gemenskapernas kommissionens förordning (EG) 889/2008 som godkända medel. Denna möjlighet gäller endast produktion av nytt förökningsmaterial.*

#### **Lisätietoja / Tilläggsuppgifter**

Viimeisin voimassaoleva päätös tavanomaisen lisäysaineiston käyttämisestä luonnonmukaisessa tuotannossa löytyy Eviran internetsivulta [www.evira.fi](http://www.evira.fi).  
*Senast utgivna, ikraftvarande beslut om användandet av konventionellt förökningsmaterial inom ekologisk produktion finns på Eviras internetsidor [www.evira.fi](http://www.evira.fi).*

Tarkastaja/ inspektör **Leena Kankaanpää**  
 Leena Kankaanpää

#### **Tiedoksi / Till kännedom**

ELY-keskukset  
 NTM-centralerna